



Manuale d'uso dell' applicazione di voto

Versione 2.5



CINECA
Via Magnanelli 6/3
40033 Casalecchio di Reno (BO)

Data: Maggio 2014

Sommario

| | | |
|-----|---|----|
| 1 | Il sistema di voto | 4 |
| 1.1 | Accesso alla stazione di voto | 4 |
| 2 | Operazioni di voto..... | 5 |
| 2.1 | Conferma identità dell'elettore ed accettazione delle condizioni di utilizzo..... | 5 |
| 2.2 | Presentazione e selezione delle opzioni di voto per l'elezione..... | 6 |
| 2.3 | Conferma della scheda votata | 9 |
| 2.4 | Rinuncia al voto..... | 12 |
| 2.5 | Notifica completamento delle operazioni di voto | 13 |

1 Il sistema di voto

Il sistema u-Vote Lite permette all'elettore di votare attraverso un'applicazione di voto.

1.1 Accesso alla stazione di voto

L'elettore accede al portale di voto e avvia l'applicazione di voto. L'applicazione gli chiede di inserire username e password. Lo username viene settato automaticamente con quello fornito per autenticarsi per l'accesso al portale di voto remoto mentre per ragioni di sicurezza la password deve essere inserita nuovamente.



The screenshot shows the login interface of the u-VOTE application. At the top right, there is a small logo with the letters 'U', 'V', 'O', 'T', 'E' in circles, followed by 'CINECA'. In the center, a larger logo features the letters 'U', 'V', 'O', 'T', 'E' on spheres, with 'CINECA' written below the 'E'. Below this is the heading 'Identificazione elettore'. There are two input fields: 'Username' with the text 'USERNAME10' and 'Password' which is empty. At the bottom, there are two buttons: 'Ok' with a green square icon and 'Cancella' with a red square icon.

Figura 1: Identificazione presso l'applicazione di voto

Nel caso in cui l'elettore commetta errori di digitazione nell'immissione di username e/o password, il sistema mostra un messaggio di errore e permette di reinserire le credenziali corrette.

2 Operazioni di voto

2.1 Conferma identità dell'elettore ed accettazione delle condizioni di utilizzo

Completata la fase di autenticazione, all'elettore è mostrato un riepilogo dei dati personali associati alle credenziali utilizzate ed un disclaimer nel quale verrà chiesto di accettare le condizioni di voto.



The screenshot shows a web application window titled "CINECA". The main heading is "Confermare la propria identità ed accettare le condizioni". Below this, a scrollable box displays the following information: "NOME 10 COGNOME 10", "Nato/a il 11/06/1964 a Roma", "Ateneo Univ. BARI", "Facoltà MEDICINA e CHIRURGIA", "Area 11 - Scienze storiche, filosofiche, pedagogiche e psicologiche", "Settore MED/09", and "Ricercatore Universitario". Below the scrollable box is a disclaimer: "ATTENZIONE! Le credenziali di voto sono strettamente personali - La cessione delle proprie credenziali, l'utilizzo di credenziali di voto altrui, la coercizione dell'esercizio di voto o in generale le violazioni della segretezza e libertà nell'esercizio del voto, nonché la manomissione dei sistemi informatici deputati al voto costituiscono gravi condotte sanzionabili, oltre che sul piano disciplinare, anche penalmente." Below the disclaimer is a text field containing "Dichiaro di aver letto, conoscere ed accettare quanto sopra riportato." At the bottom of the window are two buttons: "Confermo e accetto" (with a green checkmark icon) and "Anullo" (with a red square icon).

Figura 2: Conferma identità elettore ed accettazione condizioni di utilizzo

Dopo aver verificato che le informazioni presentate siano corrette e relative ai propri dati personali, l'elettore conferma la propria identità ed accetta le condizioni premendo il pulsante *Confermo e accetto*.

Nel caso in cui la conferma non vada a buon fine e il sistema segnali un errore, occorre rivolgersi all'assistenza.

Qualora l'elettore non riconosca come propri i dati presentati o non volesse accettare le condizioni di utilizzo, deve premere il pulsante *Anullo*.

Nel caso in cui l'elettore confermi erroneamente un'identità diversa dalla propria, è necessario segnalare immediatamente il problema all'assistenza **SENZA** procedere nelle operazioni di voto.

2.2 Presentazione e selezione delle opzioni di voto per l'elezione

Dopo aver confermato la propria identità, all'elettore viene mostrata la lista dei candidati.

The screenshot displays the 'Evento di collaudo' (Test Event) interface. At the top, it shows the event title 'Evento di collaudo' with a date range of '24/04/2013 - 03/05/2013' and a 'U V O T E' logo. The main heading is 'Candidati per Il matematico più importante della storia'. Below this, there is a grid of six candidate names: Descartes René, Euler Leonhard, Fibonacci Leonardo, Gauss Carl Friedrich, Newton Isaac, and Turing Alan. At the bottom, it indicates 'Candidato selezionato: Nessuno' and provides four buttons: 'Informazioni candidato', 'Vota candidato', 'Scheda bianca', and 'Rinuncia al voto'.

| Candidati per Il matematico più importante della storia | |
|---|----------------------|
| Descartes René | Euler Leonhard |
| Fibonacci Leonardo | Gauss Carl Friedrich |
| Newton Isaac | Turing Alan |

Candidato selezionato: **Nessuno**

Figura 3: Pagina di accesso alla lista dei candidati

In caso di omonimia è visualizzata accanto al nome un'informazione aggiuntiva che permette all'elettore di distinguere i candidati.

Per selezionare un candidato l'elettore deve cliccare su uno dei nomi presenti nella lista.

The screenshot displays a web application interface for a voting event. At the top left, there is a logo with a pencil and eraser, followed by the text "Evento di collaudo" and the dates "24/04/2013 - 03/05/2013". On the top right, there are four circular icons labeled "U", "V", "O", and "T", and the word "CINECA" below them. The main heading is "Candidati per Il matematico più importante della storia". Below this, there is a grid of six candidate names in a 3x2 layout. The top-right cell, containing "Euler Leonhard", is highlighted in light blue and has a green checkmark icon next to the name. The other cells contain "Descartes René", "Fibonacci Leonardo", "Gauss Carl Friedrich", "Newton Isaac", and "Turing Alan". At the bottom of the grid, it says "Candidato selezionato: Euler Leonhard". Below this, there are four buttons: "Informazioni candidato" (with a blue square icon), "Vota candidato" (with a green square icon), "Scheda bianca" (with a white square icon), and "Rinuncia al voto" (with a red square icon).

| Candidati per Il matematico più importante della storia | |
|---|--|
| Descartes René | <input checked="" type="checkbox"/> Euler Leonhard |
| Fibonacci Leonardo | Gauss Carl Friedrich |
| Newton Isaac | Turing Alan |

Candidato selezionato: **Euler Leonhard**

Figura 4: Selezione candidato

L'elettore può visualizzare informazioni aggiuntive sul candidato selezionato premendo il tasto *Informazioni candidato*.



Figura 5: Informazioni relative al candidato selezionato

L'elettore vota il candidato selezionato premendo il tasto *Vota candidato* (vedi *paragrafo 2.3*).

L'elettore premendo il pulsante *Scheda Bianca* esprime l'intenzione di votare scheda bianca (vedi *paragrafo 2.3*).

L'elettore può rinunciare esplicitamente a completare la sessione di voto, scegliendo quindi di non esprimere preferenze per l'elezione disponibile, premendo il pulsante *Rinuncia al voto* (vedi *paragrafo 2.4*).

2.3 Conferma della scheda votata

L'elettore, dopo aver espresso la preferenza per un candidato o per la scheda bianca, accede ad una schermata che riepiloga la scelta effettuata.

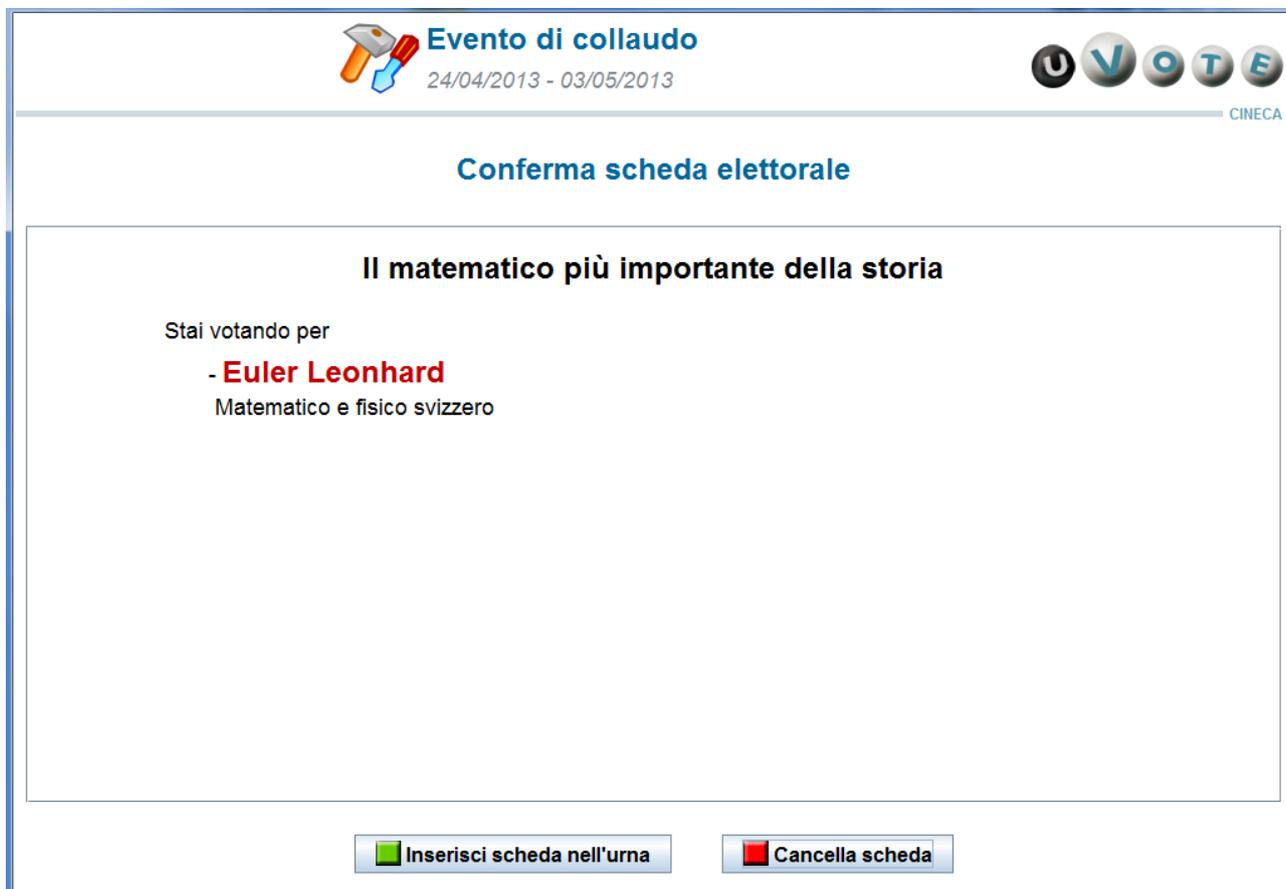


Figura 6: Conferma preferenza espressa

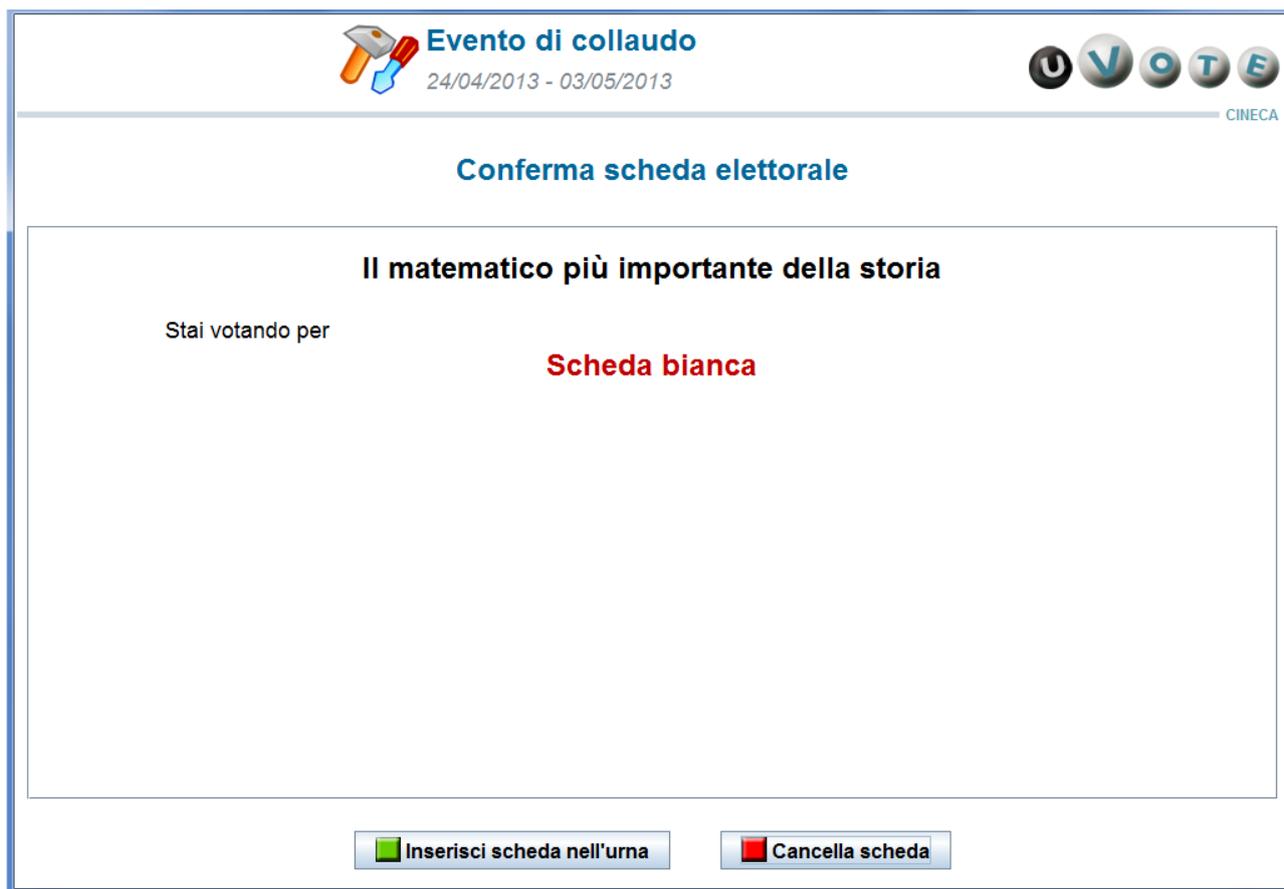


Figura 7: Conferma scheda bianca

L'elettore, qualora non voglia confermare la propria scelta, può selezionare *Cancella scheda* e tornare così alla pagina di accesso alla lista dei candidati (vedi *Figura 3*).

Nel caso in cui l'elettore voglia confermare la propria scelta, preme il tasto *Inserisci scheda nell'urna*; **dopo la conferma non sarà più possibile recuperare, modificare né cancellare il voto espresso.**



Figura 8: Conferma inserimento scheda nell'urna

L'elettore preme il pulsante *Ok*, il sistema mostra l'interfaccia di fine operazioni di voto (vedi *paragrafo 2.5*).

2.4 Rinuncia al voto

L'elettore può rinunciare esplicitamente a completare la sessione di voto, così facendo rifiuta la scheda elettorale, possibilità prevista anche durante le elezioni cartacee.

In questo caso il sistema mostra l'elezione per la quale l'elettore rinuncia definitivamente ad esprimere la propria preferenza.

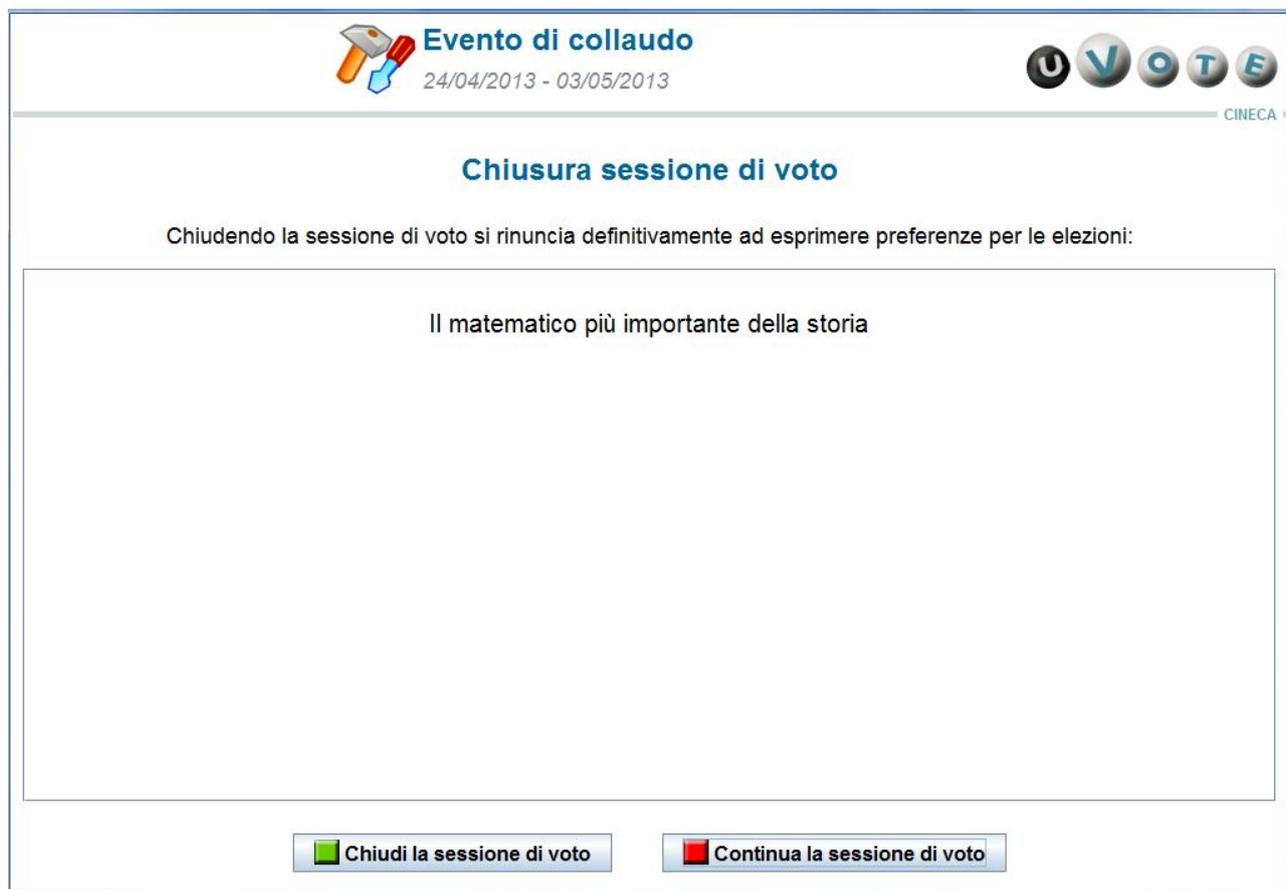


Figura 9: Conferma rinuncia al voto

L'elettore può confermare la scelta effettuata premendo il pulsante *Chiudi la sessione di voto* (vedi paragrafo 2.5). Dopo la rinuncia l'elettore non potrà più votare per l'evento elettorale.

Premendo il tasto *Continua la sessione di voto* è invece possibile tornare alla pagina di accesso alla lista dei candidati (vedi Figura 3).

2.5 Notifica completamento delle operazioni di voto

Al termine delle operazioni di voto l'elettore deve premere il tasto *Ok*. L'applicazione si chiuderà mostrando all'elettore il portale di voto.



Figura 10: Conferma fine operazioni di voto